

PT O percurso pode ser efetuado em qualquer altura do ano, devendo ser tomadas precauções no verão devido às elevadas temperaturas e no inverno devido às baixas temperaturas e à possibilidade de nevoeiros e de queda de neve.

EN The walking trail may be done any time of the year, although some precautions shall be taken into account considering the high temperatures during the summer season and the low temperatures, fog and snowfall during the winter season.

CONTACTOS ÚTEIS | USEFUL CONTACTS

SOS Emergências: 112
Junta de Freguesia de Baltar | Parish of Baltar: (+351) 222 422 960
Loja Interativa de Turismo | Tourist Office: (+351) 255 788 952
Proteção Civil de Paredes | Civil Protection of Paredes: (+351) 961 935 288
GNR | Local Police: (+351) 255 788 760

Entidade Promotora | Promotor:



Coordenação técnica e implementação
Coordination and implementation:



Entidade Parceira | Partners:



Percorso pedestre registado e homologado por:
Path certified by:



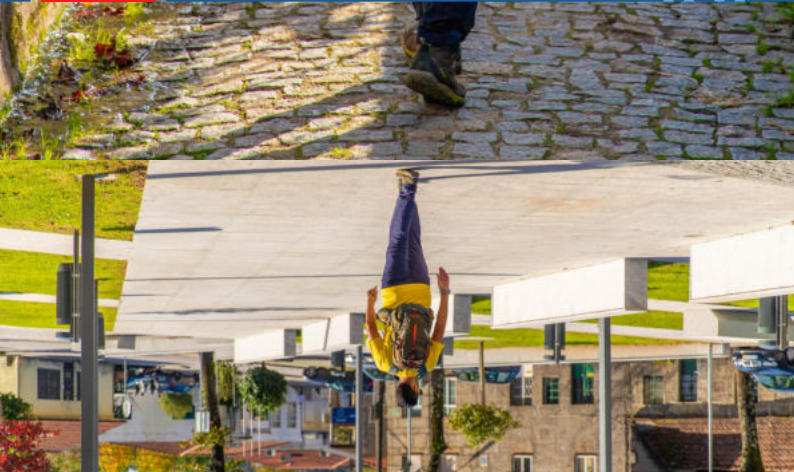
Cofinanciado por
Cofinanced by:





PR14
PRD

TRILHO
DE SÃO SILVESTRE



PT O "Trilho de São Silvestre" tem o seu início e fim junto ao painel informativo da Pequena Rota localizado no Largo Comendador Pereira Inácio, em Baltar, incidindo no Monte com o mesmo nome, que é, desde tempos remotos, um local enigmático que suscita muitas histórias e uma lenda em volta da disputa da imagem do São Silvestre. Partindo do Largo Comendador Pereira Inácio, o trilho inicia para oeste em direção à Capela de São Silvestre, passa pela Igreja Paroquial de Baltar e regressa ao seu ponto inicial, com passagem pela Casa de Daniel Faria (1971-1999), poeta que marcou a poesia de língua portuguesa nas últimas décadas, e pela Casa do Foral.

Esta Pequena Rota, para além do património religioso, dá a conhecer outros elementos relacionados com a história da freguesia de Baltar, que remetem para a sua ocupação remota, assim como elementos relacionados com os Brasileiros de Torna-Viagem, que, no caso de Baltar, tiveram uma representação significativa, deixando até hoje muitas influências, nomeadamente, ao nível de apoio social e educação. Os "Brasileiros de Torna-Viagem" foram portugueses que emigraram para o Brasil, no século XIX e início do século XX, em busca de melhores condições de vida, prosperidade e estatuto. Quando alcançavam os seus objetivos regressavam a Portugal, usufruindo das suas riquezas.

Para além do património religioso e cultural, a partir do Monte de São Silvestre, e ao longo de todo o percurso, poderá também contemplar toda a riqueza paisagística desta freguesia do concelho de Paredes.



EN The "St Sylvestre Trail" starts and finishes next to the Small Route Information panel located in Comendador Pereira Inácio Square in Baltar, focusing on the hill of the same name, which since ancient times has been an enigmatic place that has given rise to many stories and a legend surrounding the dispute over the image of St Sylvestre. Starting from Comendador Pereira Inácio Square, the trail heads west towards the St Sylvestre Chapel, passes the Parish Church of Baltar and returns to its starting point, passing by the House of Daniel Faria (1971-1999), a poet who marked Portuguese-language poetry in recent decades, and the Casa do Foral.

In addition to the religious heritage, this Small Route reveals other elements related to the history of the parish of Baltar, which hark back to its remote occupation, as well as elements related to the "Returned Brazilians", who, in the case of Baltar, were significantly represented, leaving many influences to this day, particularly in terms of social support and education. The 'Returned Brazilians' were Portuguese who emigrated to Brazil in the 19th and early 20th centuries in search of better living conditions, prosperity and status. When they achieved their goals, they returned to Portugal and enjoyed its riches.

In addition to the religious and cultural heritage, from Monte de São Silvestre and along the entire route, you can also contemplate the rich landscape of this parish in the municipality of Paredes.

TIPO DE PERCURSO | TYPE OF TRAIL

DISTÂNCIA | DISTANCE

DURAÇÃO | DURATION

ALTITUDE | MIN-MAX

DESNÍVEL ACUMULADO | CUMULATIVE GAP



Circular | Circular

7,4 km

2 h 10 min.

263m 334 m

+143m -143 m

LEGENDA | CAPTION

Percurso pedestre PR14 PRD
Walking Trail PR14 PRD

Sentido recomendado
Recommended Way

BALTAR
Largo Comendador Pereira Inácio
BALTAR
Comendador Pereira Inácio Square
Início e fim da PR14 PRD
Start and End of PR14 PRD
41° 11' 36" N, 8° 23' 17" W

2 Casa de Ernesto Leão
Ernesto Leão House

3 Capela de N.ª S.ª das Necessidades
Chapel of Our Lady of Necessities

4 Capela de São Silvestre
St Sylvester Chapel

5 Anta do Padrão
Dolmen of Padrão

6 Monte de São Silvestre
Saint Silvester Hill

7 Kartódromo de Baltar
Baltar Karting Circuit

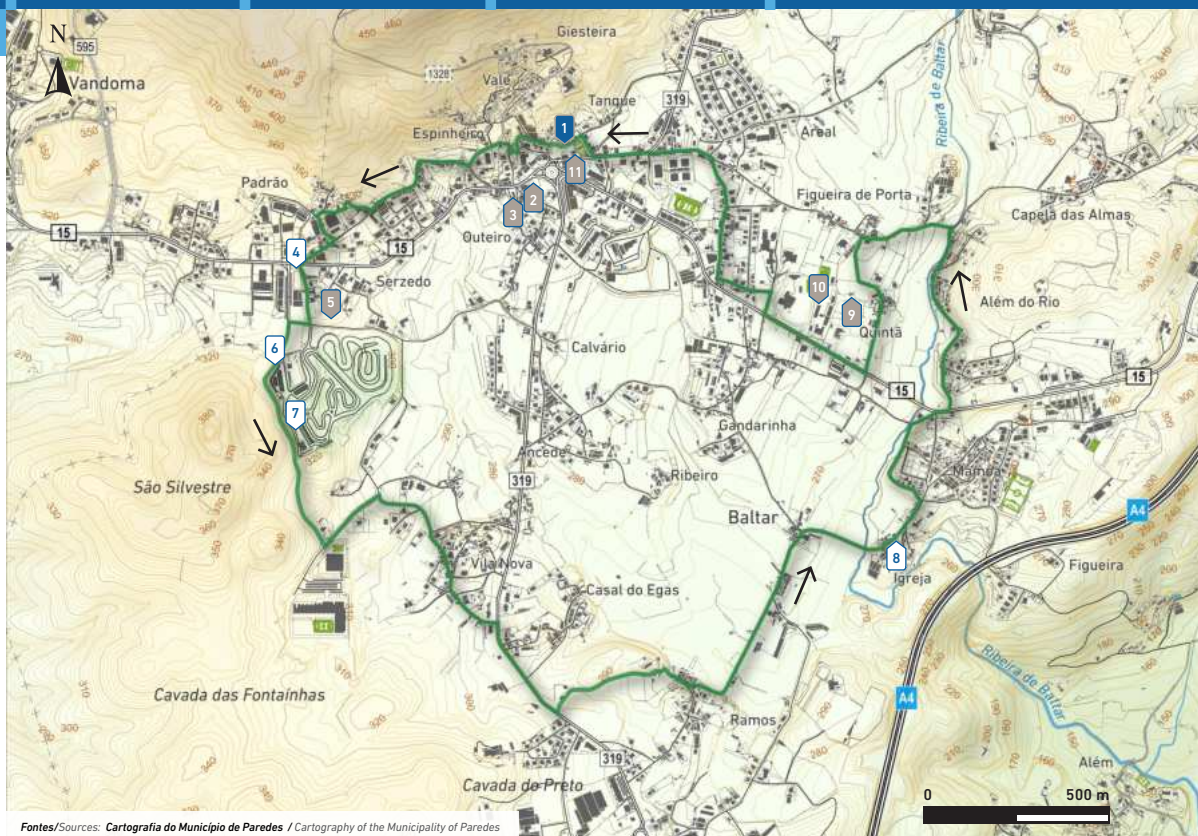
8 Igreja Paroquial de Baltar
Baltar Parish Church

9 Capela de N.ª S.ª da Piedade de Quintã
Chapel of Our Lady of Mercy of Quintã

10 Casa de Daniel Faria
Daniel Faria House

11 Casa do Foral
Foral House

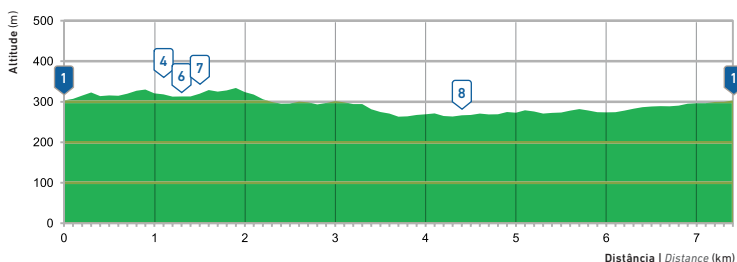
Carta Militar de Portugal, M888, folha
n.º 123, 1/25000. IGeoE
Military Charter of Portugal, M888,
sheet n.º 123, 1/25000. IGeoE



Fontes/Sources: Cartografia do Município de Paredes / Cartography of the Municipality of Paredes



PERFIL DE ALTIMETRIA | GRADIENT PROFILE



GRAU DE DIFICULDADE | GRADING

FÁCIL | EASY

PT O grau de dificuldade é representado por 4 símbolos diferentes, sendo cada um deles avaliado numa escala de 1 a 5 (do mais fácil ao mais difícil).

EN The difficulty level is represented by 4 different symbols each of them ranges from 1 (the easiest) to 5 (the most difficult).



Adversidade do meio
Environmental adversity
1



Orientação
Orientation
2



Tipo de piso
Type of ground
2



Esforço físico
Physical effort
2

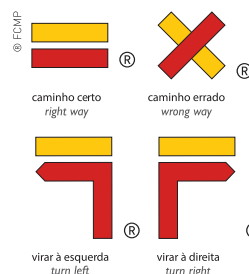
Calculado de acordo com | Calculated according to: Mide (Método de informação Excursiones)

CÓDIGO DE CONDUTA | WALKING CODE

PT Seguir apenas pelo trilho sinalizado; Evitar ruídos e atitudes que perturbem a paz do local; Observar a fauna sem perturbar; Não danificar a flora; Não abandonar lixo; Não fazer lume; Não colher amostras de plantas ou rochas; Ser afável com as pessoas que encontrar; Em caso de acidente indique a sua posição utilizando os números no mapa.

EN Follow only signalized tracks; Avoid making noise and disturb local peace and quiet; Watch but do not disturb the animals; Do not damage vegetation, leave waste, make fire, collect plants or rocks; Be kind to people you may meet; In case of accident, inform your position using the numbers on the map.

SINALÉTICA | TRAIL SIGNAGE



PR14 PRD

Percursos Pedestres

www.cm-paredes.pt